



# Tuần Báo Vô Vi

11 tháng 9 năm 2016

Số 307

Email: [tuambaovovi@gmail.com](mailto:tuambaovovi@gmail.com)

Website: [www.voviphatphap.org](http://www.voviphatphap.org)

## Tuần này :

- Mục Bé Tám
- Lời Vàng Tiếng Ngọc
- Thông Báo
- Sinh Hoạt Bạn Đạo
- Thư Từ Lai Vãng
- Thi Ca của Đức Thầy
- Bên Đèn Đọc Sách

Tờ báo hằng tuần của Pháp Lý Vô Vi Khoa Học Huyền Bí Phật Pháp phục vụ cho bạn đạo Vô Vi thế giới

## Mục Bé Tám

Copyright by Lương Sĩ Hằng-Vĩ Kiên. All rights reserved.

Thưa các bạn,

Mục Bé Tám, viết qua tâm KHÔNG, liên hệ với từ quang của Đại Bi, nó cũng là một liều thuốc trị tâm bệnh và giải tỏa uất khí của tim, gan và thận. Không nên cắt xén bất cứ giai đoạn nào, có Đạo Tâm thì sẽ hiểu chiều sâu của Mục Bé Tám. Ước mong các bạn thực hành đúng đắn, thì sẽ cảm thông chiều hướng phát triển của tâm linh.

Kính bái,  
Bé Tám



Phần câu hỏi dành cho buổi sinh hoạt “Mục Bé Tám”:

1. Sự tự nhiên và hồn nhiên xây dựng bằng cách nào ?
2. Tầm xuyên là xuyên nơi nào ?
3. Tại sao làm người mà phải rên la ?
4. Ốc người có thể hiểu được mọi việc ?
5. Ốc người làm sao tiến hóa thâm sâu được ?
6. Về không để làm gì ?
7. Sự đóng góp xây dựng đại sự chung có hữu ích gì không ?

Copyright © Lương Sĩ Hằng - Vĩ Kiên & VÕ VI. All rights reserved.

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Atlantic city, 21/11/98 6 : 55 AM</p> <p><b>1) Hỏi:</b> Sự tự nhiên và hồn nhiên xây dựng bằng cách nào ?</p> <p><b>Đáp:</b> Thừa sự tự nhiên và hồn nhiên từ trong cho đến bên ngoài đều tương ứng trong sự thanh tịnh tạo ra sự hồn nhiên mật thiết, cảm thức sự nhẹ nhàng của Trời Đất phục vụ đều có gốc gác và lý do rõ rệt. Người tu thiếu thanh tịnh sẽ đi ngược lại giòng tiến hóa của tâm linh, hướng ngoài tạo động, khó tu khó tiến.</p> <p>Kệ :</p> <p>Chiều sâu vắng mắt tạo lo phiền<br/>Khó khổ không hay sống khó yên<br/>Động tịnh không còn duyên học hỏi<br/>Độc tài cổ chấp tự tâm xuyên.</p> | <p>Atlantic city, 22/11/98 2 : 45 AM</p> <p><b>2) Hỏi:</b> Tâm xuyên là xuyên nơi nào ?</p> <p><b>Đáp:</b> Thừa tự tâm xuyên là đến một nơi không ngờ được, gọi là tự nhiên và hồn nhiên đến đó, tâm thức hoàn toàn thay đổi, ứng phó với bất cứ hoàn cảnh nào xảy đến.</p> <p>Kệ :</p> <p>Thực hành chẳng có rên la (6)<br/>Tiến hóa thâm sâu cũng phải hòa<br/>Đời đạo song hành tâm cảm thức<br/>Tình thâm hiểu được sống chung nhà.</p>           |
| <p>Atlantic city, 23/11/98 5 : 05 AM</p> <p><b>3) Hỏi:</b> Tại sao làm người mà phải rên la ?</p> <p><b>Đáp:</b> Thừa làm người mà phải rên la vì thiếu thanh tịnh chưa hiểu được vị trí của chính mình, đến đây để làm gì? Rồi sẽ về đâu? Tự thấy chính mình đang bị ràng buộc bởi hoàn cảnh kích động và phản động của tình đời, bắt buộc phải rên la và cầu cứu.</p> <p>Kệ :</p> <p>Vị trí phần hồn vẫn ngất ngơ<br/>Hồi sinh học hỏi tiến từ giờ<br/>Sơ sinh cho đến đầu xoay bạc<br/>Không biết chính mình vẫn ngất ngơ.</p>                                                                                    | <p>Atlantic city, 24/11/98 5 : 45 AM</p> <p><b>4) Hỏi:</b> Óc người có thể hiểu được mọi việc ?</p> <p><b>Đáp:</b> Thừa óc người liên hệ với chấn động thanh tịnh, tự nhiên và hồn nhiên nhiều hơn. Chịu tu sửa càng ngày sẽ được thanh nhẹ hơn, do đó tạo thành niềm tin mà hành sự.</p> <p>Kệ :</p> <p>Tiến hóa thâm sâu nhờ óc người<br/>Thực hành chất phác thật là tươi<br/>Gieo duyên tận độ người người quý<br/>Pháp lý Vô Vi tiến kịp kỳ.</p> |
| <p>Atlantic city, 25/11/98 3 : 45 AM</p> <p><b>5) Hỏi:</b> Óc người làm sao tiến hóa thâm sâu được ?</p> <p><b>Đáp:</b> Thừa óc người chịu niệm Phật giải nghiệp tâm hướng về không, mới cảm thức được sự thâm sâu, vạn sự trên đời là không, nhiên hậu mới tiến về ánh sáng quân bình mà học hỏi.</p> <p>Kệ :</p> <p>Thâm sâu tiến hóa rõ đuôi đầu<br/>Cảm thức chiều sâu có trước sau<br/>Quy hội tinh người trong chốc lát<br/>Cảm thông Trời Phật tự về mau.</p>                                                                                                                                                 | <p>Atlantic city, 26/11/98 4 : 50 AM</p> <p><b>6) Hỏi:</b> Về không để làm gì ?</p> <p><b>Đáp:</b> Thừa về không thì mới thấy rõ vạn sự trên đời bởi nhưt không, tự nhiên hồn nhiên là chính gốc.</p> <p>Kệ :</p> <p>Hóa sanh sanh hóa tự tham tòng<br/>Vỡ lẽ ngoài trong không đạt được<br/>Ý thức tâm hình trong vọng động<br/>Quy về một mối chẳng còn trông.</p>                                                                                  |
| <p>Atlantic city, 27/11/98 3 : 00 AM</p> <p><b>7) Hỏi:</b> Sự đóng góp xây dựng đại sự chung có hữu ích gì không ?</p> <p><b>Đáp:</b> Thừa sự đóng góp hữu ích cho đại sự chung rất hữu ích cho hậu thế, hạnh đức vô biên, Trời Phật chứng tâm, không khác gì hoa nở nghìn năm không héo dăng Trời dăng Phật, việc làm thật sự có ý nghĩa, thật sự xây dựng không oan uổng.</p> <p>Kệ :</p> <p>Thực hành hướng tường về nguồn (6)<br/>Thế thái nhơn tình tự dứt luôn<br/>Thành thật thương yêu cùng cảm xúc<br/>Thành tâm đóng góp tự về nguồn.</p>                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |

### MẪU ÁI 23

*“Tu thời phải gắng rèn trui  
Vượt qua vực thẳm chẳng lùi tiến lên  
Lập thành vững chắc một nền  
Bền tâm tự tiến lòng quên lấy lòng.”*

Mọi sự đều phải tự thực hành mới thấu lượm được kết quả tốt đẹp. Tiến trong thanh tịnh để vượt khỏi mọi sự động loạn hầu bỏ túc cho luồng diễn càng ngày càng thông suốt và thanh tịnh hơn.

*“Gắng ghi bác ái nghĩa ơn  
Tình đời ơn nghĩa không sòn không phai  
Thế gian quý trọng sắc tài  
Âm dương tương hội tự bài tiến tu.”*

Sự quý trọng chung tiến ở đời cũng không ngoài nguyên lý của âm dương, sắc tài chung đức, thương tiếc lưu hành.

*“Mong con đoạt nguyện sở thành  
Dù con qua khỏi tạm hành giả chơn  
Thiên Đàng chân lý chẳng sòn  
Không không chánh pháp tùy con chuyển hình.”*

Muốn tự đoạt sự hạnh phúc và thanh tịnh muôn đời cho nội tâm phần hồn, thì ta phải cố gắng hành pháp hầu thanh lọc luồng diễn phù hợp với nguyên lý không không.

*(Trích từ băng giảng của Đức Thầy – Sài Gòn ngày 11/4/1971)*



### Thông Báo của Ban Tổ Chức Đại Hội “Du Hành Đạo Pháp 2016”

#### Xe bus

Những bạn đạo ghi danh đi xe bus với Ban Tổ Chức (BTC) xin vui lòng lưu ý những tin tức dưới đây:

- Ban Tổ Chức (BTC) sẽ đón Ban đạo:
- Địa điểm tập trung:  
Xe sẽ đón bạn đạo theo địa chỉ dưới đây:
  - Địa chỉ: **Số 2 đường Giải Phóng  
Phường 4 Quận Tân Bình.  
Thành Phố Hồ Chí Minh.**  
(Vòng xoay Lăng Cha Cả, đi vào đường Thăng Long đến ngã 3 Giải Phóng)
- Giờ khởi hành đúng: 5:00 giờ sáng, ngày 20 tháng 9 năm 2016 tại địa điểm kể trên.  
(Bạn đạo cần có mặt tại điểm đón đúng 4:30AM sáng cho đúng giờ khởi hành.)
- Đặc biệt dành cho những bạn đạo sống ở Tây Ninh: Sẽ được đón tại trạm dừng ăn sáng trước cửa khẩu **Mộc Bài**.

**Địa chỉ :**  
**Bánh Canh Vân Anh**  
**1577 An Tịnh , Trảng Bàng, Tây Ninh.**

- Thời gian xe tới trạm sẽ được BTC liên lạc trực tiếp với cá nhân.

**Lưu Ý :** BTC chỉ dừng và đón ở 2 trạm kể trên.

- Xin quý bạn đạo vui lòng thông báo đến bạn đạo ghi danh địa phương nếu không nhận được thông tin, địa điểm đón xe của BTC.
- Bạn đạo nên nhớ mang theo nón, kính mát, áo ấm, kem chống nắng và đầy đủ thuốc uống liên quan đến sức khỏe cá nhân.
- **Riêng ban đạo nước ngoài xin lưu ý:** Để cho việc xin Visa nhập cảnh / xuất cảnh được thuận tiện, hãng xe yêu cầu bạn đạo nước ngoài được xếp chung một xe.
- Nhằm phát huy tinh thần kính trên, nhường dưới cùng thực hiện điều ***Tâm Đạo thứ 6: “Đối đãi thực tâm và lễ độ”***. BTC sẽ dựa theo danh sách và danh sẵn những hàng ghế phía trên cho bạn đạo có con nhỏ từ 5 tuổi trở xuống và các vị cao niên từ 65 tuổi trở lên. Ước mong bạn đạo thông cảm và ủng hộ nghĩa cử cao đẹp này.
- BTC sẽ lo chu toàn hành trình cho tất cả bạn đạo 2 buổi ăn (sáng / trưa).
  - **Sáng:** Cửa khẩu Mộc Bài trước khi nhập cảnh Cambodia.
  - **Trưa:** Thủ đô Cambodia – Nam Vang (Phnom Penh).
  - Những bạn đạo quá cảnh ở Phnom Penh, BTC sẽ có xe đưa ra nhà hàng cùng ăn trưa cùng đoàn và cùng khởi hành lên Bokor.

- BTC xin nhắc lại Visa (*Chiếu khán*):
  - Bạn đạo Việt Nam không cần phải xin visa khi qua Cambodia.
  - Bạn đạo ngoại quốc ghi danh đi xe bus của BTC sẽ phải trả lệ phí visa \$37USD vào Cambodia như sau:
  - Cần 1 tấm hình chụp theo kích thước passport.
  - Nhập cảnh vào lại Việt Nam sau Đại Hội: Bạn đạo ngoại quốc cần phải có visa “Vô Nhiều Lần” (*Multiple Entry*) trước khi về Việt Nam.
- Riêng những bạn đạo di chuyển bằng đường hàng không đến **Cambodia**:
  - Cần 1 tấm hình chụp theo kích thước passport cho Visa.
  - Lệ phí nhập cảnh vào Cambodia: \$37 / 1 người.
  - Có thể email liên lạc với BTC để được hướng dẫn: [voviduahanhdaophap@gmail.com](mailto:voviduahanhdaophap@gmail.com)
- BTC sẽ cố gắng duy trì ghi danh bạn đạo cho đến ngày chót.

Nếu quý bạn có những thắc mắc liên quan đến Đại Hội, chương trình đưa đón, hoặc cần sự giúp đỡ của BTC tại Việt Nam, xin vui lòng liên lạc về số điện thoại và thời gian ấn định dưới đây:

#### **Ban Hướng Dẫn:**

- Võ Ngọc Phụng: **983 353 050** (đến ngày 18/9/2016)

#### **Ban Chuyển Vận VN:**

- Hoàng Thùy Lam: **09 32 700 500** (đến ngày 20/9/2016)
- Vũ Hùng: **09 15 259 933** (đến ngày 20/9/2016)

#### **Trực Tiếp Với BTC Tại VN:**

- Nguyễn Minh Châu: **0128 611 9064** (từ ngày 15/9 – 18/9/2016)
- Nguyễn Hữu Lâm: **0128 611 9064** (từ ngày 15/9 – 18/9/2016).

Sau ngày 18/9/2016, bạn đạo có thể liên lạc trực tiếp với BTC qua email [voviduahanhdaophap@gmail.com](mailto:voviduahanhdaophap@gmail.com) hoặc số điện thoại Cambodia được kèm trong cẩm nang.

Cẩm nang và ID đã được gửi đến tất cả quý bạn đạo. Sau khi nhận được xin quý bạn vui lòng đọc kỹ **Cẩm Nang** và theo sự chỉ dẫn đã được ghi rõ bên trong.

Ngoài ra trong các thông báo BTC thường có yêu cầu là bạn đạo tham dự nếu có những thắc mắc, câu hỏi liên quan đến Đại Hội DHĐP thì xin liên lạc trực tiếp về email của BTC: [voviduahanhdaophap.com](mailto:voviduahanhdaophap.com) để được hướng dẫn, giúp đỡ hoặc giải quyết, cho nên nếu bạn đạo không liên lạc trực tiếp qua email của BTC thì chúng tôi sẽ không chịu trách nhiệm về những việc của bạn đạo nhờ BTC trong trường hợp đó.

Thành thật cảm ơn sự lưu ý của quý bạn. Chúc quý bạn thượng lộ bình an.

Kính thư,  
**BTC Đại Hội “Du Hành Đạo Pháp”**



## Danh Sách Bạn Đạo Phát Tâm Ấn Tổng Kinh Sách, Đặc San Vô Vi, DVD

|                     |            |                  |
|---------------------|------------|------------------|
| 1. Phùng Ngọc Tuyết | Cà Mau     | \$2,000,000 Đồng |
| 2. Quách Lộc        | Bình Dương | \$100.00 USD     |
| 3. Nguyễn Thị Hoa   | California | \$50.00 USD      |
| 4. Cao Thị Trắc     | California | \$50.00 USD      |

Mọi phát tâm đóng góp liên hệ đến việc ấn tổng xin vui lòng liên lạc về email :  
[kinhsachvovi@gmail.com](mailto:kinhsachvovi@gmail.com)

### Phát Tâm Ấn Tổng Xin Điền:

- Tên Họ : .....
- Địa chỉ : .....
- Email : .....
- Điện thoại : .....
- Phát tâm số tiền : .....USD, CAD, EUR, AUD, Đồng
- Check money order xin đề: **VoVi Friendship Association of New York**

Và gửi về địa chỉ:  
**VoVi New York**  
**118 Pheasant Cir.**  
**Brentwood, NY 11717**

Kính thư,  
**Ban Kinh Sách**



**Lưu Ý:** Bài viết cho mục “Sinh Hoạt Bạn Đạo Thế Giới” không ngoài mục đích giúp bạn đạo địa phương thông tin tới cộng đồng Vô Vi. Những tin tức này không phản ánh quan điểm của Tuần Báo Vô Vi. Ban Biên Tập Tuần Báo Vô Vi hoàn toàn không chịu trách nhiệm về nội dung của các bài viết này.



### THỪA VÕ HÓA VĂN

Đức Thầy có bài giảng “**Đám Cưới Vô Vi**” tại Sài Gòn ngày 31/10/1977 kể chuyện Đức Tổ Sư liên hệ tình dục với Bà Tư (có trên trang mạng vovilibrary.net):

**Thầy:** Ông Tư rõ ràng ông không có giầu, bảy chục tuổi ông còn nói với anh tôi trước mặt, ông **đời cũng dục mà đạo cũng dục**. Hồi hôm tôi mới ngủ với bà nè, anh tưởng tôi bảy mươi tuổi tôi không làm được hả, ông nói rõ ràng mà. Anh tôi còn sống đó hỏi coi, cái đó không có sao. Tôi với bà hồi hôm; hỏi bà coi, kêu bà ra, hồi hôm phải không? Bà kia nói: *Quý! Nói tâm bậy.*

#### A. Hành trình tu học của Đức Tổ Sư.

Khoảng 70 tuổi mà Đức Tổ Sư còn dục với Bà Tư! Ý Đức Thầy nói là lúc đó **Đức Tổ Sư tu võ phật đã thành Phật, là Phật Bảo Tạng.**

Sau đó, Đức Thầy (đã về được Nguồn Cội) mời Phật Bảo Tạng rời khỏi bộ đầu của Đức Tổ Sư. Đức Tổ Sư dùng thanh kiếm khai triển bộ đầu vài năm thì **phần Vía lên được trên đầu, bắt đầu hành trình Thừa Võ Hóa Văn.**

Đến 84 tuổi thì Đức Tổ Sư mất. Như vậy, Đức Tổ Sư tu văn phật không quá 14 năm.

Theo 5 giai đoạn từ tên pháp lý: “Pháp Lý, Vô Vi, Khoa Học, Huyền Bí, Phật Pháp” thì giai đoạn Thừa Võ Hóa Văn này của Đức Tổ Sư là “Phật Pháp” của văn phật.

**B. Tại giai đoạn Huyền Bí,** hành giả có thể lựa chọn một trong 2 cách:

1. Tạo mô ni châu **võ phật**, khai triển thành Thánh Thai... rồi sau này Thừa Võ Hóa Văn qua văn phật.

Trên Thánh Giới (12 tầng, theo TDDK), Địa Tiên (Ngọc Hoàng) hay Thiên Tiên (Diêu Trì Kim Mẫu) đều được gọi là võ phật khi so sánh với Trung Thiên (33 tầng). Ngày trước, Đức Tổ Sư chỉ nói cách “luyện vía” mới là võ phật. Nhưng Đức Thầy nói Đức Tổ Sư trước và sau khi học phép Soi Hồn với Phật A Di Đà (giai đoạn sau đi cao hơn) cũng vẫn còn trong phạm trù võ phật vì không có thanh kiếm Trung Thiên.

7 bài thơ Nam Mô A Di Đà Phật của Đức Tổ Sư (rồng, cạp, hồng, diên...) tuy viết ra sau khi đã Thừa Võ Hóa Văn nhưng vẫn phải dùng các danh từ và triết lý của cách luyện Kim Đan. Hồn ngũ hành (từ gan) và Phách (từ phổi) của võ phật đổi sang Chơn Hồn (từ tim) và Chơn Vía (từ rốn) của văn phật. “Hồn Vía Tương Ngộ” của văn phật tự nhiên không mê ly bằng “Hồn Phách hợp nhất” của kim đan!

Khi một bạn đạo Tacoma (WA) hỏi, Đức Thầy nói “Hồng Diên là rồng cạp” (Luyện kim đan hay mô ni châu, văn phật gì cũng đều cần nguyên khí của thận và tim, một âm, một dương).

Khi một bạn đạo San Jose (CA) hỏi Đức Thầy tại t/v Hai Không về “Hai Tám hòa nên một”, Đức Thầy nói một số 8 là cái bụng và đầu không tóc của anh, số 8 kia là đầu và diên phía trên! (võ phật và văn phật thì khác, một bên luyện hồn ngũ hành và phách, một bên luyện chơn hồn và chơn vía. Hồn vía tương ngộ không có mê ly như sách vở nói!)

Khi bạn đạo niệm Nam Mô A Di Đà Phật sẽ nhận thanh kiếm của Đức Thầy (đã thừa võ hóa văn).

2. Cách thứ hai là dùng thanh kiếm đi thẳng vào văn phật. Thanh kiếm sẽ kéo Chơn Vía, rồi Chơn Hồn lên đầu tạo mô ni châu văn phật và tiểu thiên địa trên đầu.

Theo Kinh A Di Đà Chú Giải, xây dựng tiểu thiên địa trên đầu, cần:

- Các nguyên linh như hồn, vía, lục căn, lục trần, tỳ kheo, lỗ chân lông, (*sách Tình Trong Bốn Bể còn kể thêm Tứ Trụ*).
- Và nguyên khí của thất trùng hàng thọ (*tủy xương*) làm cột, thất trùng lan thuận (*các chỗ lông, tóc*) làm các chỗ ráp nối, thất trùng la võng (*các lớp gân vô hình bao bọc*) làm vách, và tinh, khí, thần nói chung làm nguyên khí (*không khí cho các nguyên linh “thở”*).

Vì nguyên liệu đã dùng hết để xây tiểu thiên địa nên khi thiêu xác sẽ không còn đủ linh khí để tạo **Ngọc Xá Lợi** độ người chưa tu.

### C. Hiện nay:

- Chơn Hồn và Chơn Vía của Đức Tổ Sư về Trung Thiên tiếp tục tu.
- Phật Bảo Tạng tiếp tục hộ pháp cho bạn đạo Vô Vi (*Đức Hộ-pháp Cao Hữu Hiền trong đại hội kỳ 1 năm 1982 tại Long Beach, California, và trong hậu đ/h kỳ 3 năm 1984 tại Gien, Pháp*) để lập công bồi đức.

**D. Khi so sánh Đức Tổ Sư và Đức Thầy**, Đức Thầy có nhiều khi không bằng:

- **Cởi rộng** trên Thánh Giới: sư phụ sợ mất điển không dám cởi như Đức Tổ Sư.
- Đức Tổ Sư **lên núi Tà Lơn** ngồi tu một mình, không sợ ma nhỏ, ma lớn nào cả. Đức Thầy thì dù khi thuyết giảng hay ngồi tu đều có Quan Thánh hộ pháp; khi chủ tọa các đại hội, rất nhiều vị Thiên Tiên, Địa Tiên từ Thiên Đàng xuống lập khu an toàn để Đức Thầy ban thanh điển!
- Vào sở thú **thi đua huệ nhãn văn và huệ nhãn võ**, hình như hai Ngài không hơn kém!
- **Phá mây văn và võ**: không có thống kê.

Cuối bài này có bạn đạo hỏi Đức Thầy có độ Bà Tám như Đức Ông Tư hay không? Ngài nói Bà Tám đã bị bác sĩ cắt phần đó rồi, dĩ nhiên là không có chuyện tình dục.

*Khương bửu Võ*

Los Angeles, ngày 30/8/2016



Qua Mục Thư Từ Lai Vãng, bạn đọc có dịp chia sẻ tâm sự thiết tha của người gửi - các đứa con Vô Vi từ khắp Năm Châu; học hỏi và cảm nhận lòng thương yêu, sự hi sinh tận độ vô bờ của người nhận - Thầy Tám, người Thầy, người cha VÔ VI yêu quý ..... Những lá thư gói ghém tâm tình thấm thiết, nhất là từ các bạn Vô Vi đang ở quê nhà xa tít với hoàn cảnh khó khăn, gút mắc từ ĐẠO lẫn ĐỜI, luôn được hồi âm bằng những lời khuyên giải sáng suốt, chân tình, hướng tâm về chân lý vô cùng siêu diệu.

### THƯ GỎI THẦY TỪ VIỆT NAM

V, ngày 23/4/1998

Thầy kính thương,

Đầu thư con kính chúc Thầy luôn khỏe để hướng dẫn chúng con trở về nguồn cội. Thầy thương! Con đã ngộ PLVVKHHBPP gần 1 năm, con thấy lòng con thanh thản hơn, vui vẻ hơn, mặc dù cuộc sống con cũng gặp nhiều khó khăn. Con đã nghiên cứu và thực hành pháp, được chị Tr. tận tình chỉ dẫn, con thích lắm. Con tiếc là con gặp pháp trễ quá, nhưng con vẫn cố gắng. Có lần con ngủ quên, con đã thấy Thầy đi ngang qua giường nhắc con, mặc dù con chưa biết Thầy, nhưng hình ảnh Thầy làm con tỉnh hẳn, và con nhớ hình bóng Thầy đến bây giờ.

Năm nay con được 29 tuổi, con làm thợ may giúp đỡ các em con đi học. Con sống xa gia đình từ lúc 20 tuổi. Cuộc sống gặp khó khăn con đều nghĩ về Trời Phật giúp con. Ba má con nay cũng 60 tuổi rồi, con luôn cầu mong cho ba mẹ con khỏe lúc tuổi già, các em con có công ăn việc làm hết, là con sẽ nhẹ nhàng hơn. Con rất thương ba má con vì ông bà rất hiền lành, không hơn thua gì với ai, cả một đời cơ cực lận đận, nhưng mọi việc đều đã qua, ông bà rất tin tưởng ở Trời Phật.

Thầy ơi! có lần con nghe băng giảng của Thầy "làm 1 việc cho tất cả mọi việc", nên con thích và con nghĩ mình lo tu sửa chính mình thì mình sẽ cứu chính mình, mà là đưa con hiểu thảo nữa. Nhưng con nghe Thầy nói tu pháp này phải khó khăn lắm, nên con cảm thấy lo, nhờ Thầy chỉ giúp cho con. Hơn nữa xuân 1998, con có nhận 4 câu thơ của Thầy tựa "vô sanh", Thầy giải thích cho con rõ, rất biết ơn Thầy :

"Quy hình thanh tịnh chẳng bằng hoàng  
Kiến tánh phân minh tự vượt sang  
Đường đạo không ngừng chơn phát triển  
Thực hành chất phác tự mình yên".

Đến bây giờ con vẫn sống độc thân, mà trong dòng họ nhà con rất nhiều người con gái sống độc thân đến hơn 50 tuổi, nhưng phục vụ xã hội rất tốt. Con hành pháp trong gia đình cũng có người phản đối, nhưng con sẽ vượt qua. Thầy ơi! Từ khi hành pháp đến nay, mặt con nổi đầy mụn đến nỗi con đi ra ngoài ai cũng quở, nhưng con hy vọng có ngày sẽ hết. Thầy có cách gì chỉ cho con hết không?

Thôi con kính chúc Thầy thật nhiều sức khỏe để dìu dắt chúng con trên con đường đạo, con cũng cố gắng theo bước chân Thầy đã đi. Con thật biết ơn Thầy và Đức Ông Tư đã đốt đuốc dẫn đường cho chúng con trở về quê xưa chốn cũ.

Con cầu nguyện Phật Trời cho có ngày Thầy trở về quê hương để chúng con được nhìn thấy một lần và quỳ bên chân Thầy, lòng hân hoan vui vẻ ngập tràn hạnh phúc ở tương lai. Thật biết ơn Thầy, xin kính bái Đức Thầy và Đức Tổ Sư. Thương nhớ Thầy nhiều lắm. Rất mong thư Thầy.

Con,

NTL

### THƯ HỒI ÂM CỦA THẦY TÁM

Montreal, ngày 16/6/98

L con,

Thầy vui nhận được thư con đề ngày 23/4/98 được biết con đang thực hành PLVVKHHBPP và thành tâm niệm Phật, tự vượt qua nhiều nghịch cảnh. Tất cả đều do sự trì tâm trong thực hành. Con tu về PLVVKHHBPP thì phải tận dụng trí ý niệm Phật khai triển đại trí hướng về không giới mà hành pháp. Vạn sự trên đời đều là không. Cần hướng về chơn không thì mới có cơ hội giải thoát. Con bằng lòng thực hiện PLVVKHHBPP, con sẽ đạt tới sự quân bình của nội tâm qua thời gian thành tâm và tự cảm thức nguyên lý Nam Mô A Di Đà Phật mà Thầy đã giải thích tận tường trong băng cassette.

Người mà không hiểu chính mình là người có tội. Sự sống của nhơn loại tại thế đều liên hệ với luồng điện cái của cả căn khôn vũ trụ, không chịu hướng tâm phát triển tâm linh thì sẽ không có cơ hội giúp cho phần hồn tiến hóa. Muốn biết nguyên lý vô sanh thì phải tu giải nghiệp lực, thì mới hiểu rõ điều này.

Quy hình thanh tịnh chẳng bằng hoàng  
Kiến tánh phân minh tự vượt sang  
Đường đạo không ngừng chơn phát triển  
Thực hành chất phác tự mình an.

Con không bao giờ sống độc thân. Có Trời có Đất có Đạo, chưa bước vào dục giới, nhưng đang giải dục, để bớt nghiệp thân thì có. Hồn của con là vô sanh bất diệt, cho nên ở đời cha mẹ sanh con không sanh lòng. Cho nên gia đình kẻ tu người không là

chuyện thường tình. Về phần hồn con có duyên lành tự ngộ duyên hành đạo cùng Thầy. Từ trường phát triển điện năng giao cảm, gần gũi tâm linh cùng nhau xoay chuyển trong chơn tình tiến hóa gọi là ngộ. Mỗi buổi sáng con nên uống nửa trái chanh pha với nước lọc, rắc vào một chút tiêu và một chút muối, giải tỏa độc tố trong bao tử trước khi ăn sáng 30 phút, thì bộ gan của con sẽ được nhẹ. Con nên ăn rau luộc hay hấp nhiều hơn trong buổi ăn. Chất xanh sẽ giúp đỡ bộ gan bớt nóng thì mụn sẽ giảm. Thường làm Pháp Luân Chiếu Minh và uống nước rau má trong ngày. Niệm Phật thường xuyên, xây dựng tánh nhĩn nhục trong thực hành. Chúc con vui khỏe và tu tiến.

Quý thương,  
*Lương Sĩ Hằng*



---

## ***Thi Ca của Đức Thầy***

---

Ngày 21 tháng 12 năm 1998

*Sau đây là năm bài thơ Thầy đã tặng bạn đạo tại Thiền-Viện Hai-Không:*

Bài số 1:

Tuyết rơi lạnh lẽo dung hòa độ,  
Mang mát tình thương tự giác vô,  
Bao phủ cốc tu Trời tận độ,  
Dồi dào phương tiện Niệm Nam-Mô.

Bài số 2:

Giáng Sinh cốc sàng bao quanh tuyết,  
Bạn đạo chung vui tự sửa mình,  
Ấm áp tình Trời quy một mối,  
Dày công tu luyện rõ hành trình.

Bài số 3:

Nhớ bạn tu hiền tâm không lạnh,  
Nhìn cảnh thấy Trời rõ khí thanh,  
Chánh pháp thực hành gieo ý tốt,  
Chung vui thanh nhẹ tuyết Trời ban.

Bài số 4:

Tự tan vô thường lý ân ban,  
Tận hưởng niềm tin trí sáng ban,  
Không đổi một lòng quy Phật Pháp,  
Về Không vẫn sống vẫn tâm an.

Bài số 5:

Xem hình tuyết xuống cũng như sa,  
Trì chí tu tâm rõ nhiệm màu,  
Quyết chí không lui dù tuyết xuống,  
Thành tâm tu luyện chẳng lo sầu.

*Lương Sĩ Hằng - Vi Kiên*

**NHÂN GIAN DU KÝ (tiếp theo)**  
của Thánh Hiền Đường

Dịch Giả: Đào Mộng Nam

Hồi Hai Mươi Bảy

**VIỆN SÁM HỎI NAM THIÊN TU THÊM CÔNG ĐỨC**

**VIỆN THANH THIẾU NIÊN THUẬT RÕ NHÂN QUẢ**

Phật Sống Tế Công  
Giảng

**Thơ**

*Thanh niên học đạo chính tương đương  
Đại đạo hỏa trạch luyện tính vương  
Tam triêu phùng hiển tu tảo ngộ  
Mạc đãi niết bàn quai tự mạnh.*

*Đạo chân phát dương bố thể gian  
Chân lý phổ hóa lại thánh đàn  
Thần Tiên giảng loan truyền chân pháp  
Hữu duyên tham ngộ giai bất phàm.*

**Dịch**

Học đạo thanh niên chính hợp thời  
Pháp màu nhà lửa tính rèn trui  
Thăng hoa ít bữa tu mau ngộ  
Chớ đợi niết bàn sợ mất vui.

Chấn hưng đạo lớn giúp nhân gian  
Chân lý truyền trao có thánh đàn  
Giảng bút Phật Trời ban diệu pháp  
Cơ duyên gặp gỡ quả thần tiên.

**Tế Phạt:** Đêm nay có khoảng mười thanh thiếu niên ham thích đạo từ các nơi tới lễ Thánh và học đạo, khiến lòng ta vô cùng khoan khoái, ha ha, kẻ học đạo nếu như biết dùng tuổi trẻ để

ngiên cứu tu tiên, tương lai chắc chắn vô cùng ơn ích.

Ngược lại nếu như không biết quý tuổi thanh niên mà lỡ hoang phí thời gian vàng ngọc sau này mới biết đại đạo là quý báu thì e rằng quá trễ, cho nên đêm nay thanh niên các nơi gắng gọi tới Thánh Hiền Đường tham dự đàn cơ, hi vọng trong kiếp này họ biết quý trọng cơ duyên tốt, việc tu hành ắt sẽ tinh tiến.

**Thái Sinh:** Ân sư đêm nay cũng đột nhiên cố gắng tới Thánh Hiền Đường xem thanh niên tham dự đàn cơ, hình như ân sư đặc biệt lo lắng đối với thanh niên tu đạo, song kể từ khi bắt đầu thời gian mật thể tới nay, có một số thanh niên sợ tội ác của mình quá nặng, do đó nói tới việc tu đạo họ rất sợ, vậy kính mong ân sư vì họ giải quyết sự hoài nghi này.

**Tế Phạt:** Vấn đề trò ngoan vừa trình bày rất hay, nếu như các thanh niên này đã có công tu đạo, thì chớ sợ đường đạo gập ghềnh khó đi, chỉ cần giữ vững lòng tin, tự mình đạp chân lên đất thực, tuần tự mà tiến, tương lai dĩ nhiên có thể học thông đạo lớn.

Hiện tại thầy có giải đáp vấn đề này cận kề cách mấy đi nữa cũng không bằng hướng dẫn trò ngoan đi quan sát sự thật hiển nhiên, hi vọng sẽ khiến được phần đông thanh niên lập chí học đạo, lập tâm hành pháp.

**Thái Sinh:** Thưa đêm nay ân sư hướng dẫn con đi thăm chốn nào?

**Tế Phật:** Thầy hướng dẫn con tới thăm viện sám hối, bởi vì trong viện này có rất nhiều vong hồn trước kia tội nặng, song sau này lại có tâm học đạo, nên đã tu thành quả vị, đêm nay thầy giúp con cơ hội được phỏng vấn các vị tu sĩ trong viện để con được rõ tại sao lúc sống các vị đó lại có thể đột phá hoàn cảnh khó khăn mà tu tới quả vị khí tiên thiên.

**Thái Sinh:** Quả là may mắn, như vậy con có thể học hỏi được rất nhiều kinh nghiệm của các vị tu sĩ đó.

**Tế Phật:** Con có đức khiêm tốn, quả là thật hay lắm, con hãy lên đài sen, thầy trò mình bắt đầu khởi hành.

*(Tế Phật và Thái sinh ngồi trên đài sen, vùn vút bay lên, lát sau bồng bềnh giữa không trung, hướng phía Nam Thiên bay tới).*

*(còn tiếp)*



**Đại Hội Vô Vi Quốc Tế**  
**Du Hành Đạo Pháp 2016**

ξ

**Đại Hội Du Hành Đạo Pháp**

*Đại La xoay chuyển khắp năm châu  
Pháp Lý Vô Vi rất nhiệm mầu  
Xây dựng vô cùng trong Đạo Pháp  
Quý tướng Trời cao tâm hành triển  
Học hỏi vô cùng tâm tự tiến  
Phục vụ thành tâm, tâm tự giác  
Quyết định tự tu chẳng đổi dời  
Quy y Phật Pháp thành tâm tiến  
Hương về Trời Phật óc sáng choang  
Đẹp bỏ thị phi tâm tánh hiền  
Thực hành Chánh Pháp tự đạt duyên*

*San Diego, ngày 9 tháng 1 năm 2009*

**Lương Sĩ Hằng – Vĩ Kiên**



**Phiếu Ghi Danh**  
**Đại Hội Vô Vi Quốc Tế**  
**Du Hành Đạo Pháp 2016**  
(Nhân dịp mùa “Lễ Tưởng Niệm Đức Thầy”)  
Từ ngày 20.9.2016 – 25.9.2016 (6 ngày, 5 đêm)  
Tại Thansur Bokor Highland Resort  
(Núi Tà Lơn)

**Kampot Province, Cambodia**

**Mỗi gia đình chỉ cần điền một phiếu nếu ở chung phòng.**

| <b>Chi tiết cá nhân</b> (Xin ghi họ và tên giống như trong Passport) |            |                                                          |                                                |
|----------------------------------------------------------------------|------------|----------------------------------------------------------|------------------------------------------------|
| Họ:<br>(Trưởng phòng)                                                | Tên:       |                                                          | Tên lót:                                       |
| Ngày sinh:                                                           | Quốc tịch: | <input type="checkbox"/> Nam <input type="checkbox"/> Nữ |                                                |
| Số thông hành:                                                       | Ngày cấp:  | Ngày hết hạn:                                            |                                                |
| Họ:                                                                  | Tên:       |                                                          | Tên lót:                                       |
| Ngày sinh:                                                           | Quốc tịch: | <input type="checkbox"/> Nam <input type="checkbox"/> Nữ |                                                |
| Số thông hành:                                                       | Ngày cấp:  | Ngày hết hạn:                                            |                                                |
| Họ:                                                                  | Tên:       |                                                          | Tên lót:                                       |
| Ngày sinh:                                                           | Quốc tịch: | <input type="checkbox"/> Nam <input type="checkbox"/> Nữ |                                                |
| Số thông hành:                                                       | Ngày cấp:  | Ngày hết hạn:                                            |                                                |
| Trẻ em dưới 12 tuổi: Xem giá tiền trẻ em                             |            | <input type="checkbox"/> Trẻ em từ 3 – 5 tuổi            | <input type="checkbox"/> Trẻ em từ 6 – 11 tuổi |
| Địa chỉ:                                                             |            |                                                          |                                                |
| Thành phố:                                                           | Tiểu bang: | Zip Code:                                                | Quốc gia:                                      |
| Điện thoại:                                                          | Cell:      | Email:                                                   |                                                |
| Tên thân nhân trong trường hợp khẩn cấp cần liên lạc:                |            | Điện thoại:                                              |                                                |

| <b>Bạn cùng phòng</b> (nếu không đi cùng gia đình) |            |           |                                                          |
|----------------------------------------------------|------------|-----------|----------------------------------------------------------|
| 1)                                                 | Thành phố: | Quốc gia: | <input type="checkbox"/> Nam <input type="checkbox"/> Nữ |

| <b>Giá tiền cho một người - \$USD</b> (Xem phần ghi chú về Đại hội) |                |                                          |                             |                                                         |
|---------------------------------------------------------------------|----------------|------------------------------------------|-----------------------------|---------------------------------------------------------|
| <b>Đại Hội + Tour + Bus</b> (Xem <u>ghi chú về Xe Bus</u> )         |                | <i>Phòng 2 người</i>                     |                             | <i>Số tiền</i>                                          |
| Người lớn                                                           |                | <input type="checkbox"/>                 | \$430                       | \$                                                      |
| Người lớn (dành cho bạn đạo Việt Nam)                               |                | <input type="checkbox"/>                 | \$390                       | \$                                                      |
| Trẻ em từ 3 – 5 tuổi (dưới 2 tuổi: miễn phí)                        |                | <input type="checkbox"/>                 | \$180                       | \$                                                      |
| Trẻ em từ 6 – 11 tuổi                                               |                | <input type="checkbox"/>                 | \$270                       | \$                                                      |
| <b>Đêm khách sạn trước hoặc sau Đại Hội</b>                         |                | <i>Số đêm trước Đại Hội (18.9, 19.9)</i> |                             | <i>Số đêm sau Đại Hội (25.9, 26.9)</i>                  |
| Phòng 2 người<br>(Xin đánh dấu vào ngày muốn ở thêm)                | \$40 / 1 người | <input type="checkbox"/> 18              | <input type="checkbox"/> 19 | <input type="checkbox"/> 25 <input type="checkbox"/> 26 |
| <b>Tổng cộng</b>                                                    |                |                                          |                             |                                                         |

| <b>Đóng tiền</b> (Xem phần ghi chú về việc đóng tiền và địa chỉ gửi tiền) |                                   |
|---------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|
| Gởi kèm theo Phiếu Ghi Danh                                               | ½ giá tiền Đại Hội hoặc đóng trọn |
| Trước ngày <b>31 tháng 7, 2016</b>                                        | Số tiền còn lại.                  |

Chi phiếu, Cashier Check hay Money Order xin ghi trả cho:  
**VOVI FRIENDSHIP ASSOCIATION OF NEW YORK**

| <b>Hủy bỏ ghi danh</b>                             |                 |
|----------------------------------------------------|-----------------|
| Trước ngày <b>31.5.2016</b>                        | Hoàn tiền 100%  |
| Sau ngày <b>1.6.2016</b> đến ngày <b>31.7.2016</b> | Hoàn tiền 50%   |
| Sau ngày <b>1.8.2016</b>                           | Không hoàn tiền |

  

| <b>Điều chỉnh chi tiết cá nhân hoặc thay thế người</b> |                               |
|--------------------------------------------------------|-------------------------------|
| Sau ngày <b>1.8.2016</b>                               | Khách sạn tính lệ phí \$50.00 |

## **Ban Ghi Danh Đại Hội Du Hành Đạo Pháp**

| Ban Ghi Danh             | Vùng Phụ Trách                          | Địa Chỉ Liên Lạc                                  | Điện Thoại / Email                      |
|--------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------------------|-----------------------------------------|
| <b>Nguyễn Xuân Nhân</b>  | Germany<br>(Đức quốc)                   | Kueferst. 13<br>Rauheim 65479<br>Germany          | (49) 6142-929-361<br>vovi@live.de       |
| <b>Huỳnh Thiệu Tường</b> | France<br>(Pháp)                        |                                                   | 33-1-43 61 48 38<br>cb8ct@yahoo.fr      |
| <b>Nguyễn Hữu Lâm</b>    | USA (Hoa Kỳ) và các<br>quốc gia còn lại | P.O. Box 92062<br>Portland, OR 97292-2062<br>USA  | 503-380-9307<br>Lamn11@gmail.com        |
| <b>Nguyễn Minh Châu</b>  | Việt Nam                                | 118 Pheasant Circle<br>Brentwood, NY 11717<br>USA | 631-355-9873<br>vovinewyork@gmail.com   |
| <b>Vũ Hùng</b>           | Miền Bắc - Việt Nam                     |                                                   | 09-15-259-933<br>vuhung00@gmail.com     |
| <b>Hoàng Thùy Lam</b>    | Miền Nam - Việt Nam                     |                                                   | 09-32-700-500<br>Lamhoang7777@yahoo.com |
| <b>Võ Ngọc Phượng</b>    | Miền Nam - Việt Nam                     |                                                   | 983-353-050<br>hoaphuong02@yahoo.com.vn |

### **Ghi chú:**

#### **Phiếu Ghi Danh qua website:**

- Quý bạn có thể lấy Phiếu Ghi Danh (PGD) từ website: [voviphatphap.org](http://voviphatphap.org)
- Mọi thắc mắc về Đại Hội Du Hành Đạo Pháp xin email về: [VOVIduhanhdaophap@gmail.com](mailto:VOVIduhanhdaophap@gmail.com)
- Địa chỉ khách sạn: **Thansur Bokor Highland Resort**  
Bokor Mountain, Teuk Chhou District,  
Kampot, Kingdom of Cambodia.  
Tel: +855 33 683 8888  
E-mail: [reservation@thansurbokor.com](mailto:reservation@thansurbokor.com)  
Website: [www.thansurbokor.com](http://www.thansurbokor.com)

#### **Đại Hội:**

- Thời gian Đại Hội: từ ngày **20.9.2016** đến ngày **25.9.2016** (6 ngày, 5 đêm).
- Giá tiền Đại Hội bao gồm các bữa ăn sáng, trưa, tối tại khách sạn trong các ngày Đại Hội:
- Trẻ em dưới 12 tuổi phải đi cùng với cha, mẹ. Nếu đi chung với cha hoặc mẹ thì phải có sự đồng ý với bạn cùng phòng với cha hoặc mẹ.
- Ngày nhận phòng vào khách sạn: **20.9.2016**.

- Ngày trả phòng rời khách sạn: **25.9.2016**.
- Các đêm ở trước hoặc sau Đại Hội bao gồm 1 bữa ăn sáng.

### **Phi trường - khách sạn:**

- Phi trường đến: Phnom Penh International Airport (PNH)
- Từ phi trường quốc tế Phnom Penh đến khách sạn Thansur Bokor Highland Resort khoảng 2 tiếng (180 km) qua quốc lộ 3.
- Ban Tổ Chức sẽ có thông báo thêm các chi tiết trong thời gian tới cho các bạn đạo đến phi trường quốc tế Phnom Penh để về khách sạn Thansur Bokor Highland Resort.
- Electronic visa (dành cho bạn đạo ngoại quốc): vào website sau đây để xin visa trực tiếp: <https://www.evisa.gov.kh/>. **Chú ý:** Visa chỉ có hiệu lực trong vòng 3 tháng do đó bạn đạo nên xin visa vào khoảng đầu tháng 8, 2016 là tiện nhất.

Các chi tiết cần để xin visa (chiếu khán):

- 1 tấm hình cỡ 4 x 6 cm hoặc 2" x 2" được scan theo dạng jpg. Bạn có thể chụp hình bằng digital camera và giữ lại qua dạng này.
- Thẻ tín dụng (visa) để trả tiền lệ phí là \$37.
- Sau khi điền đầy đủ chi tiết và hoàn tất hồ sơ trong website, quý bạn sẽ nhận được qua email một E-Visa trong vòng 1 – 2 ngày. Sau khi nhận được bạn phải in ra 2 bản bằng màu hoặc trắng đen để trình khi nhập cảnh và xuất cảnh Cambodia.

### **Xe Bus Sài Gòn – Khách San Thansur Bokor Highland Resort:**

(Bao gồm trong giá tiền Đại Hội)

**Chú ý:** BTC đã hợp đồng trọn gói với công ty dịch vụ để có giá tiền Đại Hội thấp nhất cho tất cả bạn đạo, cho nên những bạn đạo di chuyển tự túc cũng phải đóng tiền đồng giá cùng với bạn đạo đăng ký di chuyển xe bus qua BTC. Lý do là xe phải giữ chỗ trống suốt hành trình từ Việt Nam qua Cambodia để đưa tất cả bạn đạo đi **SihanoukVille** tour vào ngày 21 tháng 9 năm 2016.

- Ngày đi từ Sài Gòn: 20.9.2016.
- Ngày về từ khách sạn Thansur Bokor Highland Resort: 25.9.2016.

### **Tour Sihanoukville:** (Bao gồm trong giá tiền Đại Hội)

- Ngày 21.9.2016: thăm viếng thành phố, tắm biển và ăn trưa.
- 2 bữa ăn sáng và tối tại khách sạn Thansur Bokor Highland Resor.

### **Đóng tiền, địa chỉ gửi tiền và giữ phòng:**

- Xin quý bạn đạo vui lòng ghi danh sớm và đóng trọn tiền trước ngày **31.7.2016** để Ban Tổ Chức có thể giữ phòng đầy đủ cho mọi bạn đạo tham dự Đại Hội.
- Các bạn đạo tại Hoa Kỳ gửi chi phiếu, cashier check hoặc Money Order xin ghi trả cho:

#### **VOVI FRIENDSHIP ASSOCIATION OF NEW YORK**

Và gửi về địa chỉ: Lam Nguyen  
P.O. Box 92062  
Portland, OR 97292-2062  
USA

- Các bạn đạo ngoài Hoa Kỳ đóng tiền Đại Hội xin liên lạc với Ban Tổ Chức qua email: [voviduahanhdaophap@gmail.com](mailto:voviduahanhdaophap@gmail.com) để biết thêm chi tiết về việc chuyển tiền thẳng vào trương mục.

**Chú ý:** Ngân hàng sẽ tính thêm tiền lệ phí chuyển ngân và bạn đạo sẽ phải trả thêm lệ phí này. Xin liên lạc với BTC để biết lệ phí này trước khi gửi.